
Geregistreeerde Belgische norm

NBN EN 13205

1e uitg., juni 2002

Normklasse : T 96

Werkplekatmosfeer - Bepaling van de prestatie van instrumenten voor het meten van de concentratie van in de lucht zwevende deeltjes

Atmosphères des lieux de travail - Evaluation des performances des instruments de mesure des concentrations d'aérosols

Workplace atmospheres - Assessment of performance of instruments for measurement of airborne particle concentrations

Toelating tot publicatie : 12 februari 2002

Deze Europese norm EN 13205 : 2001 heeft de status van een Belgische norm.

Deze Europese norm bestaat in drie officiële versies (Duits, Engels, Frans).



Belgisch instituut voor normalisatie (BIN), vereniging zonder winstoogmerk
Brabançonnelaan 29 - 1000 BRUSSEL - telefoon: 02 738 01 12 - fax: 02 733 42 64
e-mail: info@bin.be - BIN Online: www.bin.be - prk. 000-0063310-66

***norme belge
enregistrée***

NBN EN 13205

1e éd., juin 2002

Indice de classement : T 96

Atmosphères des lieux de travail - Evaluation des performances des instruments de mesurage des concentrations d'aérosols

Werkplekatmosfeer - Bepaling van de prestatie van instrumenten voor het meten van de concentratie van in de lucht zwevende deeltjes

Workplace atmospheres - Assessment of performance of instruments for measurement of airborne particle concentrations

Autorisation de publication : 12 février 2002

La présente norme européenne EN 13205 : 2001 a le statut d'une norme belge.

La présente norme européenne existe en trois versions officielles (allemand, anglais, français).



Institut belge de normalisation (IBN), association sans but lucratif

avenue de la Brabançonne 29 - 1000 BRUXELLES - téléphone: 02 738 01 12 - fax: 02 733 42 64
e-mail: info@ibn.be - IBN Online: www.ibn.be - CCP. 000-0063310-66

ICS 13.040.30

English version

Workplace atmospheres - Assessment of performance of instruments for measurement of airborne particle concentrations

Atmosphères des lieux de travail - Evaluation des performances des instruments de mesurage des concentrations d'aérosols

Arbeitsplatzatmosphäre - Bewertung der Leistungsfähigkeit von Geräten für die Messung der Konzentration luftgetragener Partikel

This European Standard was approved by CEN on 16 November 2001.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Contents

	page
Foreword	4
Introduction	5
1 Scope	6
2 Normative references	6
3 Terms and definitions	7
4 Requirements	9
4.1 Summary of requirements.....	9
4.2 Accuracy.....	9
5 Test methods	10
5.1 Choice of laboratory tests to be used.....	10
5.2 Overview of test methods.....	11
6 Types of evaluation	11
7 Instructions for use	12
8 Marking, quality control	12
8.1 Marking.....	12
8.2 Quality control	13
Annex A (normative) Laboratory testing of samplers with respect to sampling conventions	14
A.1 Principle.....	14
A.2 Test method.....	14
A.2.1 General.....	14
A.2.1 Test conditions	14
A.2.2 Test variables.....	14
A.2.4 Experimental requirements	16
A.3 Calculation methods.....	18
A.3.2 Symbols and abbreviated terms	18
A.3.3 Determination of the sampling efficiency	19
A.3.4 Calculation of the sampled aerosol concentration.....	19
A.3.5 Calculation of the ideal sampled aerosol concentration	19
A.3.6 Calculation of the sampler bias.....	19
A.3.7 Application of a sampler correction factor.....	20
A.3.8 Calculation of the uncertainty in the estimated sampler bias.....	20
A.3.9 Calculation of the sampler accuracy	20
A.4 Test report	21
A.4.1 Testing laboratory details and sponsoring organisation	21
A.4.2 Description of the tested sampler	21
A.4.3 Critical review of sampling process (see clause 5).....	21
A.4.4 Laboratory methods used	21
A.4.5 Details of experimental design.....	22
A.4.6 Presentation of experimental results.....	22
A.4.7 Data analysis.....	22
A.4.8 Sampler performance.....	22
Annex B (normative) Laboratory comparison of instruments	25
B.1 Principle	25
B.2 Test method.....	25
B.2.2 Test conditions	25
B.2.3 Test variables.....	26
B.2.4 Experimental requirements	28
B.3 Calculation methods.....	29
B.3.1 Symbols and abbreviated terms.....	29

B.3.2	Distribution of ratios	29
B.3.3	Correction factor.....	29
B.3.4	Accuracy.....	29
B.3.5	Temperature stability.....	30
B.3.6	Time stability	30
B.4	Test Report.....	30
B.4.1	Testing laboratory details and sponsoring organisation	30
B.4.2	Description of the candidate instrument and reference sampler	30
B.4.3	Critical review of sampling process (clause 5).....	30
B.4.4	Test facilities	30
B.4.5	Details of experimental design	31
B.4.6	Data analysis.....	31
B.4.7	Candidate instrument performance.....	31
B.4.8	Summary and information for the user.....	31
Annex C	(informative) Recommended procedure for field comparison of instruments.....	32
C.1	Principle	32
C.2	Comparison procedure	32
C.2.2	Comparison of two types of personal instrument.....	33
C.2.3	Comparison of two types of static instrument	33
C.2.4	Periodic validation	33
C.3	Calculation methods	33
C.3.1	Symbols and abbreviated terms	33
C.3.2	Estimation of the correction function.....	33
C.3.3	Exclusion of outliers	34
C.3.4	Residual uncertainty after transformation by the correction function.....	34
C.3.5	Equivalence.....	34
C.4	Documentation	34
C.4.1	General.....	34
C.4.2	Description of the candidate instrument and reference sampler	34
C.4.3	Critical review of sampling process (clause 5).....	35
C.4.4	Circumstances of field comparison	35
C.4.5	Details of experimental design	35
C.4.6	Data analysis.....	35
C.4.7	Equivalence.....	35
Annex D	(normative) Handling and transport test.....	36
D.1	Principle.....	36
D.2	Test procedure	36
D.2.1	General	36
D.2.2	Test equipment	36
D.2.3	Mounting of the samplers.....	36
D.2.4	Test particles and method of loading collection media	36
D.2.5	Test method	37
D.3	Calculation methods.....	37
D.4	Test Report.....	37
D.4.1	Testing laboratory details and sponsoring organisation	37
D.4.2	Description of candidate instrument and collection medium	37
D.4.3	Description of test methods and materials.....	38
D.4.4	Results	38
D.4.5	Summary.....	38
Annex E	(normative) Calculation of overall uncertainty	39
E.1	Principle	39
E.2	Definition of relative overall uncertainty.....	39
E.3	Combination of sampling and analytical bias	39
E.4	Combination of sampling and analytical precision	40
Annex F	(informative) Analysis of sampling efficiency data	41
F.1	Introduction	41
F.2	Example of a balanced experimental design	41
F.3	Analysis of efficiency data using the polygonal approximation method	41
F.3.1	Estimation of mean sampled concentration	41

EN 13205:2001 (E)

F.3.2 Statistical model.....42
F.4 Curve-fitting method.....43
Bibliography45

Foreword

This European Standard has been prepared by Technical Committee CEN/TC 137 "Assessment of workplace exposure", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2002, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2002.

This document contains annexes A, B, D, E, that are normative and annexes C and F that are informative.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Introduction

EN 481 defines sampling conventions for the particle size fractions to be collected from workplace atmospheres in order to assess their impact on human health. Conventions are defined for the inhalable, thoracic and respirable aerosol fractions. These conventions represent target specifications for aerosol samplers, giving the ideal sampling efficiency as a function of particle aerodynamic diameter.

In general, the sampling efficiency of real aerosol samplers will deviate from the target specification, and the aerosol mass collected will therefore differ from that which an ideal sampler would collect. In addition, the behaviour of real samplers is influenced by many factors such as external wind speed, that depend on the environment in which the sampler is used.

1 Scope

This European Standard specifies methods for testing aerosol sampling instruments under prescribed laboratory conditions, and performance requirements that are specific to aerosol sampling instruments. These performance requirements, which include conformity with the EN 481 sampling conventions, apply only to the process of sampling the airborne particles from the air, not to the process of analysing particles collected by the process of sampling. Although analysis of samples collected in the course of testing is usually necessary in order to evaluate the sampler performance, the specified test methods ensure that analytical errors are kept very low during testing and do not contribute significantly to the end result. The determination of analytical errors and factors related to them (for example the bias, precision and limit of detection of the analytical method) is outside the scope of this standard. Where the aerosol sampling instrument requires the use of an external (rather than integral) pump, the pump is not subject to the requirements of this standard.

EN 482 contains general performance requirements for methods used for determining the concentrations of chemical agents in workplace atmospheres. These performance requirements include maximum values of overall uncertainty (a combination of precision and bias) achievable under prescribed laboratory conditions for the methods to be used. The requirements of EN 482 apply to the combined results of sampling airborne particles and analysing collected particles. This standard specifies how the performance of aerosol measurement methods is assessed with respect to the general requirements of EN 482, through the combination of sampling and analytical errors.

This standard applies to all instruments used for the health-related sampling of particles in workplace air, whatever their mode of operation. Different test procedures and types of evaluation are included to enable application of this standard to a wide variety of instruments. The standard should enable manufacturers and users of aerosol sampling instruments to adopt a consistent approach to sampler validation, and provide a framework for the assessment of sampler performance with respect to EN 481 and EN 482. It is the responsibility of the manufacturer of aerosol samplers to inform the user of the sampler performance under the laboratory conditions¹⁾ specified in this European Standard. It is the responsibility of the user to ensure that the sampler complies with the overall uncertainty requirements of EN 482 under the actual conditions of use.

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text, and the publications are listed here. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated reference the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

EN 481, *Workplace atmospheres — Size fraction definitions for measurement of airborne particles.*

EN 482, *Workplace atmospheres — General requirements for the performance of procedures for the measurement of chemical agents.*

EN 1232, *Workplace atmospheres — Requirements and test methods for pumps used for personal sampling of chemical agents in the workplace.*

EN 1540, *Workplace atmospheres — Terminology.*

EN 12919, *Workplace atmospheres – Pumps for the sampling of chemical agents with a volume flow rate of over 5 l/min – Requirements and test methods.*

¹⁾ The inhalable convention is undefined for particle sizes in excess of 100 µm or for windspeeds greater than 4 m·s⁻¹. The tests required to assess performance are therefore limited to these conditions. Should such large particle sizes or wind speeds actually exist at the time of sampling, it is possible that different samplers meeting this standard may give different results.